FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

Dist. 202
Enu. 12

CINQUIÈME DU CAN

Province Quebec — District No. 202 — S. District No. 10 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 — {in / dans} Paroisse St-Hippolyte. (Partie sud Mandeville)

{City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 1 — 5401

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par A.B. Cruchet — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING		WAGE-EARNERS.							INSURANCE HELD AT DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER.					INF
Dwelling House.	Family, household or institution.	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	State where person is employed, as "on farm", "in mine", "in factory or foundry shop", "in drug store", etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour when employed by hour—Cents.	Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in cents per $.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 for persons over 20 years of age, at College, Convent or University.	Blind.	Deaf and dumb.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.		EMPLOYÉS.							ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMES auquel l'infirm
Domicile.	Famille, ménage ou institution.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Mentionner ou la personne travaille à son compte, comme sur "la ferme", dans une "fabrique de drogues", "magasin de vêtements", "atelier de réparations", "boutique", etc.	Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines à d'autres emplois qu'à l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires ou d'autres que l'emploi principal ou du métier.	Taux de paie par heure lorsque employé à l'heure—Cents.	Sur la vie.	Par accidents ou maladie.	Coût de l'assurance en cents par $ de recouvrement.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes âgées de plus de 20 ans, au collège, au couvent ou à l'université.	Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Cruchet, A.B.	Abercrombie	m	Chef	m	juil.	1852	58	Can. fr.			Français	Can. fr.	Catholique	Agriculteur	Agriculteur																					
2		Cruchet, Elise	"	f	Epouse	m	jan.	1868	43	"	"		"	"	"																						
3		Cruchet, Jeanne	"	f	fille	C	sept.	1890	21	"	"		"	"	"																						
4		Cruchet, Berthe	"	f	fille	C	août	1893	18	"	"		"	"	"																						
5		Cruchet, Alice	"	f	fille	C	jan.	1894	17	"	"		"	"	"																						
6		Cruchet, Walter	"	m	fils	C	déc.	1904	6	"	"		"	"	"																						
7	2	Beauchamp, J. Bap.	" X	m	Chef	V	oct.	1858	53	"	"		"	"	Catholique	Agriculteur	Agriculteur																				
8	3	Beauchamp, O.	" X	m	Chef	m	avril	1863	48	"	"		"	"	"	Agriculteur	Agriculteur																				
9		" Ste Anne	"	f	Epouse	m	juil.	1869	43	"	"		"	"	"																						
10		" Stanislas		m	fils	m	sept.	1889	23	"	"		"	"	"																						
11		" Rose		m	fils	C	avril	1889	22	"	"		"	"	"																						
12		" Théo		m	fils	C	sept.	1894	21	"	"		"	"	"																						
13		" Arthur		m	fils	C	fév.	1891	20	"	"		"	"	"																						
14		" Alfred		m	fils	C	juin	1892	19	"	"		"	"	"																						
15		" Jos.		m	fils	C	août	1893	18	"	"		"	"	"																						
16		" Marie		f	fille	C	août	1893	18	Can.			France	Can.	Cath.																						
17		" Rod.		m	fils	C	juin	1896	14	"	"		"	"	"																						
18		" Henri		m	fils	C	fév.	1898	13	"	"		"	"	"																						
19		" Yvonne		f	fille	C	mai	1900	11	"	"		"	"	"																						
20		" Anna		f	fille	C	juin	1902	9	"	"		"	"	"																						
21		" Armand		m	fils	C	juin	1903	7	"	"		"	"	"																						
22		" Antonio		m	fils	C	oct.	1905	5	"	"		"	"	"																						
23		" Eveline		f	fille	C	oct.	1908	3	"	"		"	"	"																						
24		" Lorette		f	fille	C	août	1909	2	"	"		"	"	"																						
25		" Thomas		m	fils	C	nov.	1910	7/12	"	"		"	"	"																						
26	4	Martin	Hugh	m	Chef	m	fév.	1862	49	"	"		"	"	Catholique	Agriculteur	Agriculteur																				
27		" Angèle		f	Epouse	m	déc.	1858	54	"	"		"	"	"																						
28		" Hugh		m	fils	C	mai	1888	23	"	"		"	"	"	Agriculteur																				
29		" Robert		m	fils	C	—	1889	23	"	"		"	"	"																						
30		" Maggie		f	fille	C	déc.	1892	19	"	"		"	"	"																						
31		" Angelina		f	fille	C	nov.	1898	12	"	"		"	"	"																						
32	5	Forget	Jos. fils	m	Chef	m	janv.	1857	54	"	"		"	"	"	Agriculteur																				
33		" Malvina		f	Epouse	m	oct.	1865	46	"	"		"	"	"																						
34		" Henri		m	fils	C	mai	1898	13	"	"		"	"	"	Agriculteur																				
35		" Augustin		f	fille	C	fév.	1900	11	"	"		"	"	"																						
36		" Yvonne		f	fille	C	mai	1901	10	"	"		"	"	"																						
37		" Arthur		m	fils	C	juin	1903	8	"	"		"	"	"																						
38		" Oscar		m	fils	C	janv.	1905	6	"	"		"	"	"																						
39		" Wilfrid		m	fils	C	sept.	1906	5	"	"		"	"	"																						
40		"																																	
41	6	Duff, M.	Inventaire	X																																
42		Peterson, Mme Godfrey	Meeting	X																																
43		Rangers' Club	"	X																																
44		Peterson	"	X																																
45		Morris, Amey	"	X																																
46		Guy, Patrick	"	X																																
47		Armitage, J.P.	"	X																																
48		Parkby, Mme Wm	"	X																																
49		Hale, J.P.	"	X																																
50		Mabon, J.W.	Westergate	X																																

29